



報稅須知

4月15日即將來到，又是一年一次的報稅季節。如何在美國合法報稅，目的很清楚，就是要想辦法把多繳納的稅要回來。以下是一些建議：

1. 儘量用電子報稅，最快可以 10 天內退稅。
2. 每個月的收據仔細留著。
3. 因工作需要而去上課，學費（學校選修課程亦可，補習班的訓練課程亦可）可以抵免。
4. 因工作而產生的費用（如訂閱工作有關的專業期刊，雇主需要你上班用到的東西如電腦、手機可計算折舊）可以抵免。
5. 因公出差，老闆沒補償你的費用（交通費用、開車費用、三餐費用），可以抵免。
6. 因公去外州做短暫的工作，可以列舉房租、水電費及三餐費用（三餐費用須以 50% 為限制）。
7. 搬家費用可列舉。
8. 找工作的費用可列舉。

無論如何，所有列舉的費用項目都要有紀錄（發票、帳單、書面資料）可供追蹤。

附帶一提，有些因工作而產生的費用（Job related expense），其上限為可

調整所得（AGI）的 2%。以年薪 \$40,000 為例，只有因工作而產生的費用超過 \$800 才可以抵稅。

若以上列舉的項目大於自己的標準扣除額，那當然是再好不過的，反之須以標準扣除額計算。通常來說，每年報稅時，很多人會發覺自己的年預扣所得稅（withholding tax）比繳給政府的還少，心中當然覺得很不是滋味，憑什麼還要再補稅呢？其實這就是自己並沒有算過一年應繳納多少稅。若是自己有辦法將要補稅的費用能夠找資料合法列舉，結果最後卻不用多補繳稅，那你真的很厲害了。

要點

- 與報稅有關的資料必須妥為保存七年。
- 一、二月間，如未收到 W-2、1099、K-1、... 應該去追要。
- 用車費和用家費應有記錄，以便證明商用比數（%）。
- 減稅費用最好以支票付之。費用 75 元以上，要另有收據。

免責聲明：

本文所載之資料內容是依據現行美國稅法（Internal Revenue Code）及美國國稅局之公文（Publications）編制。本文資料僅供一般資訊用途，不存在任何專業意見或邀約出售。讀者如有任何疑問，應徵詢合適資格專業人士的意見。本刊不承擔任何由於閱讀本文內容而導致損失的責任，亦不接受由於使用或參考本文後發生的任何事宜或採取的任何行動引起的任何責任。

2013 年

三月

繁體版

恩典之路

本期內容：

真實的應許	1~3
波特蘭靈糧堂花絮與聯絡	3
代禱郵箱	3
復活節的由來	3
報稅須知	4

“在世上你們有苦難；但你們可以放心，我 [耶穌] 已經勝了世界。”

（約翰福音 16: 33b）

真實的應許

每個夢想的成形是偶然？或是冥冥之中有帶領？長期過勞的工作，讓已屆中年的先生認真思考起人生意義究竟為何。當他決定轉個彎，離開十多年職場生涯出國進修時，我們全家帶著很多人“勇敢”的註解上了飛機。



Portland International Airport
(PDX)

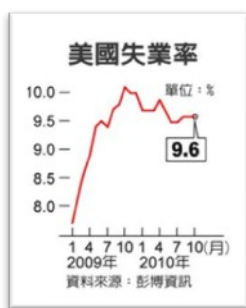


2007 年的夏天，我們一家四口來到了陌生的國度展開了新生活。離鄉背井又人生地不熟，但神已貼心地為我們預備了很多主裡的家人，所以在生活的適應上一點都不成問題。

Oregon 的冬季以溼冷多雨著稱，但漸漸地我們才明白，真正的寒冷不在於氣候，而在於先生一畢業就遇上全球經濟大蕭條，這才是我們面臨最難熬的寒冬。臺灣的家人總是安慰我們說：“找不到工作就回來吧！”回不去其實一直在心中拉鋸著，但因小女兒有先天性氣喘，從一歲起就得天天噴類固醇，來美後竟然不藥而癒，再加上兩個女兒都很想繼續留在美國學習，於是先生就展開了辛苦的求職之旅。

不景氣又加上外國人身份的問題，更是雪上加霜。聘用的公司必須願意額外花時間、精力和金錢幫我們轉換成 H1 工作簽證，但

美國本土失業率長年高達 10% 以及求職者眾多的情況下，我們總是處於競爭的劣勢。一次次的被拒絕和碰壁落空，再加上簽證到期的日子漸漸地逼近，心中的煎熬可想而知。



在看不見未來方向的恐慌中，我時時提醒自己不要看環境，因為我們並不孤單。教會牧者和弟兄姐妹不斷地代禱，甚至有些還為我們禁食禱告，我們真實地經歷了“神就是愛”這句話，我們也深信神美好的應許，祂一定會把最好的賜給祂的兒女。

等候如果是信心擴張的必經過程，真的衷心地感謝主讓先生整整一年找不到工作。在此同時，神也破碎我們的驕傲，讓我們學習全心地依賴信靠祂，而更多的讀經禱告生活和全家人喜樂相處的時光，則是神給我們更寶貴的賞賜。

在 2010 年十二月初，先生又有一次電話面談的機會。雖然這是一年中求職的最淡季，我們全家還是同心合意地懇求神能賜給我們這份聖誕節禮物。但是無論結果如何，我們心中已有無人能奪取的平安！結果就在平安夜，神信實地應允了我們的祈求——先生被錄用了！哈利路亞!!! 感謝主！其實早於八月份，加拿大溫哥華胡牧師的兒子為我們夫妻禱告時曾說，他見有鉛筆寫出 12 31 的異象，果然，我們就在 2010 年 12 月 31 日的年終禱告聚會中為神做了榮耀的見證。



本刊文章歡迎非營利性轉載，
但請註明出處。

我很喜歡約翰福音 16 章 33 節這段經文：“**在世上你們有苦難；但你們可以放心，我[耶穌]已經勝了世界。**”誠摯地邀請你也來認識這位全能的神，在祂裡面有出人意外的平安和永遠的福樂。請相信你看到這篇見證並非偶然，別錯過認識祂的機會！神祝福你!!!

— Audrey



波特蘭靈糧堂

花絮：

- 為慶祝三月 31 日復活節 Easter Sunday，該主日特別有詩班演唱以及青少年 Generation IMPAC 的精彩演出。
- 四月 26-28 日 (Fri-Sun) 靈糧特會在加拿大溫哥華舉行，特會主題是“擴張的季節”。歡迎報名參加。

聯絡：

聚會地點：Immanuel Christian
Fellowship (ICF) 1 樓
909 NE 30th Ave.
Portland, OR 97232

聚會時間：10:30 AM 星期日

網站：www.BOLIP.org

電郵：BOLCCIP@gmail.com

代禱郵箱



親愛的朋友！您需要我們為您禱告嗎？

請電郵至以下電子郵箱：

bolip4u@gmail.com



復活節的由來

復活節 Easter 乃是慶祝耶穌為我們從死裏復活。根據聖經記載，神的兒子耶穌為了贖世人的罪，被釘死在十字架上，死後第三天復活，復活節因此得名。而復活節的前兩天則是耶穌受難日 Good Friday。

復活節是哪一天呢？早期對復活節的日期曾經有過爭議，後來才統一定為每年春分（3 月 21 日）月圓後的第一個星期日。若月圓當天剛好是星期日，復活節則推遲一星期。因此，復活節可能在陽曆 3 月 22 日到 4 月 25 日之間的任何一天。以下是接下來幾個復活節的日期：2013 年 3 月 31 日，2014 年 4 月 20 日，2015 年 4 月 5 日。

現今民間採用“復活蛋 Easter eggs”和“復活兔 Easter bunny”來慶祝復活節的方式，並非出於早期教會的傳統，而是源於非信徒慶祝春節的習俗。